Urschrift-Originale Nr. 702

GEMEINDE KARNEID

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

COMUNE DI CORNEDO ALL'ISARCO

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Prot.Nr. _____ Sitzung vom Seduta del 02.11.2026 Uhr - ore 08:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute zu einer Sitzung, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.
Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalitá prescritte dal vigente Codice degli enti locali della regione Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, i componenti di questa Giunta Comunale.

Sono presenti:

			A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzu gang
Albin Kofler	Bürgermeister	Sindaco			
Martina Lantschner Pisetta	Vize-Bürgermeisterin	Vice-Sindaco			
Maria Luise Lantschner Aichner	Gemeindereferentin	Assessora			
Thomas Resch	Gemeindereferent	Assessore			
Anna-Maria Vieider	Gemeindereferentin	Assessora			

Schriftführer: der Generalsekretär, Herr

Segretario: il segretario generale, signor

Dr. Martin Oberhofer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

Albin Kofler

in der Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

nella sua qualitá di Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.
Si tratta il seguente

GEGENSTAND

Gewährung und Auszahlung eines Beitrages an den Jugenddienst Bozen-Land KDS für die ordentliche Tätigkeit für das Jahr 2027

OGGETTO

Concessione e liquidazione di un contributo all'associazione "Jugenddienst Bozen-Land" per l'attivitá ordinaria per l'anno 2027

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass die Tätigkeit des Jugenddienstes Bozen-Land KDS einen wichtigen Beitrag zur Weiterentwicklung von Projekten und Konzepten, sowie zum Aufbau von Jugendinitiativen darstellt und daher mit einen jährlichen Beitrag unterstützt wird;

festgestellt, dass sich die Gemeinde Karneid, im Jahr 2000 bei der Gründung der oben genannten Organisation für den Beitritt ausgesprochen hat und gleichzeitig wurde die Satzung positiv begutachtet;

weiters festgestellt, dass sich gemäß Art. 14 der Satzung der Organisation unter anderem mit Jahresbeiträgen der Gemeinden finanziert und zwar im Verhältnis zur Einwohnerzahl;

nach Einsichtnahme in das Schreiben des Jugenddienstes Bozen – Land KDS vom Oktober 2026;

nach Übereinkunft dem Jugenddienst Bozen – Land KDS einen Beitrag für die ordentliche Tätigkeit im Jahr 2026 in Höhe von 30.192,47 € (3,41 € x 3.467 Einwohner zusätzlich Kosten für hauptamtlichen Mitarbeiter: 18.370,00 €) zu gewähren und auszuzahlen;

nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument (ESD) für die Haushaltsjahre 2026 – 2028;

nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026 – 2028;

nach Einsichtnahme in das positive fachliche Gutachten SajUAJtvQDs6O7PYnoDXQ+RHu4QSXPbXHsd7ruaVRmw= vom 29.10.2026;

nach Einsichtnahme in das positive buchhalterische Gutachten yqljWfIKoe+jyJ5+5p2aJo7+TsU5CpeBOnXY77RYTHo= vom 30.10.2026

nach Einsichtnahme in die Satzung der Gemeinde Karneid in geltender Fassung;

nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit RG vom 03.05.2018, Nr. 2

B E S C H L I E S S T

einstimmig, mittels Abstimmung in gesetzlicher Form,

1. aus den in den Prämissen genannten Gründen, dem Jugenddienst Bozen – Land KDS mit Sitz in 39100 Bozen, Andreas-Hofer-Straße 36, Steuernummer: 94072680211, einen Beitrag in Höhe von 30.192,47 € für die ordentliche Tätigkeit im Jahr 2027 zu gewähren und auszuzahlen;
2. festzuhalten, dass der Antrag um Auszahlung des Beitrages bereits vorliegt und somit wird gleichzeitig mit der Gewährung auch die Auszahlung verfügt;
3. die Ausgabe in Höhe von 30.192,47 € gemäß nachstehender Übersicht im Haushaltsjahr 2027 zu verbuchen:

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso, che l'attività dell'associazione "Jugenddienst Bozen-Land" costituisce un importante contributo allo sviluppo di progetti e concetti nonché alla fondazione di iniziative giovanili e quindi viene sostenuto ogni anno con un contributo;

constatato, che il Comune di Cornedo all'Isarco nell'anno 2000 in occasione della fondazione della suddetta organizzazione si è espressa favorevole all'adesione e contemporaneamente è stato approvato lo statuto;

constatato inoltre, che in base all'art. 14 dello statuto l'organizzazione viene finanziata con contributi da parte dei comuni e cioè in proporzione al numero degli abitanti;

vista, la lettera da parte dell'associazione "Jugenddienst Bozen – Land" del mese di ottobre 2025;

convenuto, di concedere e liquidare all'associazione "Jugenddienst Bozen – Land" per l'attività ordinaria nell'anno 2026 un contributo nell'ammontare di € 30.192,47 (€ 3,41 x 3.467 abitanti più le spese per un collaboratore a tempo pieno: € 18.370,00);

visto il Documento Unico di Programmazione (DUP) per gli esercizi finanziari 2026 - 2028;

visto il bilancio di previsione 2026 - 2028;

visto il parere tecnico positivo SajUAJtvQDs6O7PYnoDXQ+RHu4QSXPbXHsd7ruaVRmw= del 29.10.2026;

visto il parere contabile positivo yqljWfIKoe+jyJ5+5p2aJo7+TsU5CpeBOnXY77RYTHo= del 30.10.2026;

visto lo Statuto del Comune di Cornedo all' Isarco in vigore;

visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con LR del 03.05.2018, n° 2;

D E L I B E R A

a voti palesi unanimi, espressi in forma di legge,

1. per per i motivi citati in premessa, di concedere e liquidare all'associazione "Jugenddienst Bozen – Land" con sede legale a 39100 Bolzano, Via Andreas-Hofer-36, Codice Fiscale: 94072680211, un contributo nell'ammontare di € 30.192,47 per l'attività ordinaria nell'anno 2027;
2. di dare atto, che la richiesta di liquidazione del contributo è già stata presentata e quindi contestualmente alla concessione del contributo viene provveduto anche il pagamento;
3. di contabilizzare la spesa per un totale di € 30.192,47 come risulta dal seguente prospetto esercizio finanziario 2027:

Betrag *Importo*	*UEB*	*Kapitel* *Capitolo*	*Kompetenzjahr* *Anno di competenza*	*Verpflichtung Nr.* *N. impegno*	*Kostenstelle* *Centro Costo*
30.192,47 €	06021.04	40100	2027	2489	60200

4. darauf hinzuweisen, dass gemäß Art. 183 Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit RG vom 03.05.2018, Nr. 2, gegen diesen Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindeausschuss Einspruch erhoben werden kann und dass innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingebracht werden kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Artikel 120, Absatz 5, GvD 104 vom 2. Juli 2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert;

4. di dare atto che ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con LR del 03.05.2018, n° 2, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale avverso questa deliberazione e che entro 60 giorni dall'esecutività di questa delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'articolo 120, comma 5, D.Lgs 104 del 2 luglio 2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto;

Gelesen, genehmigt und unterfertigt	Letto, firmato e sottoscritto
Der Vorsitzende – Il Presidente	Der Sekretär- Il Segretario
Albin Kofler	**Dr. Martin Oberhofer**

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale